



# ULUSLARARASI SİYANÜR YÖNETİM ENSTİTÜSÜ

## ULUSLARARASI SİYANÜR YÖNETİM KODUNA İLİŞKİN

### İMZACI OLMA VE SERTİFİKALANDIRMA SÜRECİ

ARALIK 2022

ULUSLARARASI SİYANÜR YÖNETİM ENSTİTÜSÜ  
1400 I Street, NW, Suite 550, Washington, DC 20005, ABD  
Tel +1.202.495.4020 | Faks +1.202.835.0155 | E-posta [info@cyanidecode.org](mailto:info@cyanidecode.org) | Web  
[CYANIDECODE.ORG](http://CYANIDECODE.ORG)

# İM ZACI OLMA VE SERTİFİKALANDIRMA SÜRECİ

## İçindekiler

Giriş	1
I. İmzacı Olma	1
II. Denetim, Sertifikalandırma ve Yeniden Sertifikalandırma	1
III. Denetim Bulguları ve Temel Uyumluluk	2
IV. Uyumsuzluğa ilişkin Denetim Bulguları; Sertifikalandırma Denetimleri ve Düzeltici Eylem Planlarının Tamamlanması için Verilen Sürelere Uyulmaması	4
V. İmzacıların Yeniden Kabulü, İşletmelerin Sertifikalandırma için Yeniden Aday Gösterilmesi ve Geçici Olarak Gayri Faal Durumda Olan İşletmelerin Yeniden Faal Duruma Getirilmesi	7
VI. ICMI'ye Bildirimde Bulunulmasını Gerektiren Durumlar	8
VII. Terimlerin Tanımları	9



# İMZACI OLMA VE SERTİFİKALANDIRMA SÜRECİ

Uluslararası Siyanür Yönetim Kodu (bundan böyle "Kod" veya "Siyanür Kodu" olarak anılacaktır), işbu belge ve [www.cyanidecode.org](http://www.cyanidecode.org) web sitesinde atıfta bulunulan diğer belge ve bilgi kaynaklarının güvenilir olduğuna ve bunları hazırlayan taraflarca makul surette temin edilebilen bilgilere dayalı olarak iyi niyet çerçevesinde üretildiklerine inanılmaktadır. Ancak, söz konusu diğer belgelerin veya bilgi kaynaklarının doğruluğu ya da eksiksizliği konusunda herhangi bir garanti verilmemektedir. Kodun, kullanılan ek belgelerin veya başvuru kaynaklarının uygulanması bakımından; siyanürleme yöntemiyle cevherden altın veya gümüş üretimi yapılan herhangi bir sahada tehlikeli durumların, kazaların, olayların meydana gelmesinin ya da çalışanların ve/veya halkın yaralanmasının önlenmesine dair hiçbir garanti verilmemektedir. Kod ile uyumluluk sağlamak ulusal, merkezi veya yerel yönetimlerce uygulanan herhangi bir kanun, yasa, yönetmelik veya tüzüğün şartlarının veya burada ele alınan konularla ilgili diğer gerekliliklerin yerine geçme, bunlara aykırılık teşkil etme veya bunları diğer herhangi bir şekilde değiştirme amacını taşımadığı gibi, bu yönde bir sonuç doğurmaz. Koda uygun biçimde hareket etmek tamamen gönüllülük esasına dayalı olup; imzacılar, destekleyiciler veya diğer taraflarla ilgili olarak hukuken bağlayıcı herhangi bir yükümlülük veya hak doğurma, oluşturma veya tanıma amacını taşımaz ve bu yönde bir sonuç doğurmaz.



# İMZACI OLMA VE SERTİFİKALANDIRMA SÜRECİ

## Giriş

Bu belgede, Uluslararası Siyanür Yönetim Koduna ("Kod" veya "Siyanür Kodu") imzacı olarak katılma, işletmelerin denetlenmesi, sertifikalandırılması, yeniden sertifikalandırılması ile temel uyumluluk ve uyumsuzluklara dair bulguların ele alınması konularına ilişkin süreç ve şartlar üzerinde durulmaktadır. Siyanür Kodu web sitesinden erişilebilen ve söz konusu süreç ve şartlarla ilgili daha ayrıntılı bilgiler içeren diğer bazı belgelere de atıfta bulunmaktadır. Belge içerisinde ilk kez kullanıldığında kalın harflerle vurgulanan terimlerin tanımları [Tanımlar ve Kısaltmalar](#) başlıklı belgede verilmiştir.

## I. İmzacı Olma

- Üretim sürecinde siyanür kullanan altın ve gümüş madenciliği firmaları ile siyanür üreticileri ve nakliyecileri, Siyanür Koduna imzacı olarak katılmak suretiyle programa dâhil olabilirler.
- Firmalar, işletmelerini Koda uyumluluk yönünden sertifikalandırılmaları için aday göstererek gerekli diğer bilgileri ibraz etmek için Uluslararası Siyanür Yönetim Enstitüsü ("ICMI" veya "Enstitü") [İmzacı Başvuru Formu](#)'nu kullanırlar.
- İmzacılar, Enstitünün faaliyetlerinin desteklenmesi için ilk katılımda ve ardından yıllık olarak [İmzacı Ücreti](#) öderler.
- İmzacılar, aşağıda Bölüm VI kapsamında yer verilen raporlama şartlarına tabidir.

## II. Denetim, Sertifikalandırma ve Yeniden Sertifikalandırma

- İmzacı firma tarafından sertifikalandırma için aday gösterildiği tarih itibarıyla faal durumda olan bir işletme, ilk sertifikalandırma denetiminin saha teftişi bölümünü sertifikalandırma için aday gösterildiği tarihten itibaren üç yıl içinde tamamlamalıdır.
- Sertifikalandırma için aday gösterildiği an itibarıyla faal durumda olmayan (örneğin, inşaat halinde olan, ekonomik nedenlerle çalıştırılmayan, vb.) bir işletme (işletmeye geçiş öncesinde sertifikalandırılmış olanlar da dâhil olmak üzere), ilk siyanür teslimatını aldığı tarihi, 90 gün içinde ICMI'ye bildirmeli ve sertifikalandırma denetiminin saha teftişi bölümünü o tarihten itibaren bir yıl içinde tamamlamalıdır.
- İşletmeye geçiş öncesinde sertifikalandırılmış olan bir siyanür üretim tesisi veya siyanür nakliye işletmesi, ilk siyanür üretimini veya nakliyesini gerçekleştirdiği tarihi 90 gün içinde ICMI'ye bildirmeli ve sertifikalandırma denetiminin saha teftişi bölümünü o tarihten itibaren altı ay içinde tamamlamalıdır.
- Sertifikalı bir işletme, mülkiyet değişikliği durumları hariç olmak üzere, bir sonraki sertifikalandırma denetiminin saha teftişi bölümünü, bir önceki sertifikasyonunun ICMI tarafından kamuya duyurulduğu tarihten itibaren üç yıl içinde tamamlamalıdır.
- Sertifikalı bir işletme, şirketin kontrol gücü bulunan paylarının el değiştirmesi olarak tanımlanan mülkiyet değişikliği halinde iki yıl içerisinde denetlenmelidir.



# İMZACI OLMA VE SERTİFİKALANDIRMA SÜRECİ

F. Siyanür Kodu sertifikalandırma denetiminde görevli baş denetçi:

- 1) ICMI tarafından belirlenen baş denetçi kriterlerini sağlamalı ve denetim ekibinde ICMI *Denetçi Kriterleri* kapsamında tanımlanan ICMI teknik uzman denetçi kriterlerini sağlayan bir kişi bulunmalıdır;
- 2) uygun ICMI *Doğrulama Protokolünü* kullanarak işletmenin uyumluluk durumunu değerlendirmelidir; maden sahası içerisinde bulunmayan siyanür depoları ICMI *Siyanür Üretimi Doğrulama Protokolünün* ilgili bölümleri kullanılarak değerlendirilmelidir;
- 3) denetim bulgularını işletmeyle birlikte gözden geçirerek, ibraz edilen bilgilerin doğruluğundan emin olmalıdır;
- 4) aşağıdaki belgeleri denetimin saha teftişi bölümünün tamamlanmasını takiben 90 gün içinde ICMI'ye sunmalıdır:
  - Doğrulama Protokolünde yer alan soruların cevaplandırıldığı **Ayrıntılı Denetim Bulguları Raporu**;
  - işletmenin Siyanür Kodu ile uyumluluk durumu konusunda denetçinin vardığı sonucu içeren **Özet Denetim Raporu**;
  - Denetçi Kimlik Bilgileri Formu ve
  - imzacı firmanın yetkili temsilcisi tarafından imzalanan ve Özet Denetim Raporunun Siyanür Kodu web sitesinde yayınlanması için ICMI'ye izin verildiğini belirten bir yazı.

G. İmzacı bir **gönderici**, sertifikalı **tedarik zincirinin** münferit taşıyıcıları, limanları veya diğer unsurları ile ilgili yeni ilaveler veya değişiklikler yapması halinde:

- 1) söz konusu değişikliği yansıtacak şekilde revize edilmiş İmzacı Başvuru Formu II. Bölümünü ICMI'ye ibraz etmelidir;
- 2) tedarik zincirinin yeni unsuru tarafından siyanür nakliyesi veya yönetimi faaliyetlerine başlanmasını takiben 72 saat içerisinde ICMI'ye bildirimde bulunmalıdır ve
- 3) baş denetçi, yeni tedarik zinciri unsurunun faaliyetlerine başlamasını takiben dokuz ay içerisinde, tedarik zincirinin sertifikalandırma denetim raporuna, ilgili yeni tedarik zinciri unsurunun değerlendirildiği bir revizyon veya ek yaparak ICMI'ye sunmalıdır.

H. ICMI, kendisine iletilen her bir sertifikalandırma denetim raporu üzerinde, sertifikalı tedarik zincirleriyle ilgili yukarıda bahsi geçen ekleri de kapsayacak şekilde bir **Eksiksizlik İncelemesi** yaparak, Doğrulama Protokolündeki tüm soruların uygun biçimde cevaplandırılmış olduğundan ve denetçinin tespitlerini destekleyici nitelikte yeterli kanıt sunulmuş olduğundan emin olur. ICMI, raporun 'eksiksiz' olarak kabul edilmesi halinde denetçiyi ve denetime konu işletmeyi bilgilendirecektir.



# İMZACI OLMA VE SERTİFİKALANDIRMA SÜRECİ

## III. Denetim Bulguları ve Temel Uyumluluk

### A. Tam Uyumluluk

- 1) Bir işletmenin, Kod kapsamındaki İlkeler ve Uygulama Standartlarının (veya uygulanabilir hallerde Üretim veya Nakliye Uygulamalarının) tümüyle tam uyumluluk içerisinde olduğuna dair baş denetçi tespitini içeren sertifikalandırma denetim raporunun, ICMI'ye sunulması ve ICMI tarafından eksiksiz olarak kabul edilmesi üzerine, söz konusu işletmeye Siyanür Kodu ile tam uyumluluk sertifikası verilir.
- 2) İşletmenin sertifikası, Özet Denetim Raporunun Siyanür Kodu web sitesinde yayınlandığı tarih itibarıyla geçerlilik kazanır.

### B. Temel Uyumluluk

- 1) Bir işletmenin, Kod kapsamındaki İlkeler ve Uygulama Standartları (veya uygulanabilir hallerde Üretim veya Nakliye Uygulamaları) ile temel uyumluluk içerisinde olduğuna dair baş denetçi tespitini içeren sertifikalandırma denetim raporunun, ICMI'ye sunulması ve ICMI tarafından eksiksiz olarak kabul edilmesi üzerine, söz konusu işletmeye Siyanür Kodu ile temel uyumluluk sertifikası verilir.
- 2) İşletmenin Siyanür Koduna uyumluluk sağlamak bakımından iyi niyetle çaba gösterdiği ve denetçi tarafından tespit edilen eksikliklerin çalışan veya halk sağlığı, güvenliği ya da çevre açısından yakın veya ciddi bir tehlike oluşturmayan, kolaylıkla düzeltilebilir eksiklikler olduğu durumlarda, denetçi, temel uyumluluk tespitinde bulunabilir (ayrıntılı bir irdeleme için bkz. *Madencilik, Üretim ve Nakliye Kılavuz belgeleri*).
- 3) Temel uyumluluk içerisinde bulunan bir işletmenin sertifikasyonu şarta bağlı olup, işletmenin tam uyumluluk sağlamaya yönelik bir **Düzeltilici Eylem Planının (CAP)** hazırlanmasını ve uygulanmasını gerektirir.
  - a) Düzeltilici Eylem Planında, işletmenin Siyanür Kodu ile tam uyumluluk durumuna getirilmesi için işletme ve denetçi tarafından ortaklaşa kararlaştırılan belirli bir süre belirtilmelidir. Bu süre, hiçbir durumda, işletmenin Özet Denetim Raporunun ICMI tarafından Siyanür Kodu web sitesinde yayınlandığı tarihten itibaren bir yılı aşamaz.
  - b) Baş denetçi, Düzeltilici Eylem Planını, incelenmek üzere denetim raporu ile birlikte ICMI'ye ibraz etmelidir.
  - c) Düzeltilici Eylem Planı, Özet Denetim Raporu ve Denetçi Kimlik Bilgileri Formu ile birlikte Siyanür Kodu web sitesinde yayınlanır.
- 4) İşletme, Düzeltilici Eylem Planının, üzerinde mutabakata varılan süre içerisinde eksiksiz olarak uygulandığını gösteren kanıtları denetçiye sunmalıdır.
- 5) Baş denetçi, Düzeltilici Eylem Planının tamamlanmasını takiben en geç 30 gün içinde ICMI'ye **Düzeltilici Eylem Planı Tamamlama Raporunu** sunar ve söz konusu plan Siyanür Kodu web sitesinde yayınlanır.



# İMZACI OLMA VE SERTİFİKALANDIRMA SÜRECİ

- 6) Düzeltici Eylem Planları ve Düzeltici Eylem Planı Tamamlama Raporları, Siyanür Kodu web sitesinden temin edilebilen ICMI *Düzeltici Eylem Planı Gereklilikleri* belgesine uygun biçimde hazırlanmalıdır.

## IV. Uyumsuzluğa ilişkin Denetim Bulguları; Sertifikalandırma Denetimleri ve Düzeltici Eylem Planlarının Tamamlanması için Verilen Sürelere Uyulmaması

- A. Baş denetçinin Siyanür Kodu sertifikalandırma denetimi sırasında Uygulama Standartları, Üretim Uygulamaları veya Nakliye Uygulamaları bakımından bir veya daha fazla uyumsuzluğun söz konusu olduğunu tespit etmesi halinde, işletmenin Siyanür Kodu ile uyumsuzluk içinde olduğu değerlendirilir ve söz konusu işletme sertifikalandırılmaz.
- 1) Uyumsuz durumda olduğu sonucuna varılan bir işletmenin sertifikasyon işlemlerine devam edebilmesi için, tespit edilen tüm uyumsuzlukların ele alındığı bir Düzeltici Eylem Planı gerekli diğer denetim belgeleriyle birlikte (bkz. II.F.4) baş denetçi tarafından ICMI'ye sunulmalıdır.
  - 2) Düzeltici Eylem Planı, ICMI tarafından eksiksiz olarak kabul edilmesinin ardından, Özet Denetim Raporu ve denetçinin/denetçilerin kimlik bilgileri ile birlikte Siyanür Kodu web sitesinde yayınlanarak kamuoyunun bilgisine sunulur.
- B. İlk denetim sürecinde uyumsuzluk içinde olduğu tespit edilen bir işletme:
- 1) uyumsuzluk tespitinin geçerlilik kazandığı tarihten (işletmenin uyumsuzluk durumunun Özet Denetim Raporu ile birlikte ICMI tarafından Siyanür Kodu web sitesinde ilan edildiği tarih) itibaren bir yıl içinde, denetçinin Düzeltici Eylem Planının işletme tarafından eksiksiz olarak uyguladığını tespit ederek Düzeltici Eylem Planı Tamamlama Raporunu ICMI'ye ibraz etmesi halinde; veya
  - 2) uyumsuzluk tespitinin geçerlilik kazandığı tarihten (işletmenin uyumsuzluk durumunun Özet Denetim Raporu ile birlikte ICMI tarafından Siyanür Kodu web sitesinde ilan edildiği tarih) itibaren bir yıldan fazla ancak en fazla üç yıl süre içinde, IV.A.1 kapsamındaki şartların sağlanması ve **Düzeltici Eylem Planı Uygulama Durum Raporlarının** ICMI'ye ibraz edilmesi halinde; veya
  - 3) uyumsuzluk tespitinin geçerlilik kazandığı tarihten (işletmenin uyumsuzluk durumunun Özet Denetim Raporu ile birlikte ICMI tarafından Siyanür Kodu web sitesinde ilan edildiği tarih) itibaren üç yıldan daha fazla süre geçmiş olan hallerde, IV.A.2 kapsamındaki şartların sağlanması durumunda; ve
    - a) işletmenin **Dâhili Uyumluluk Denetimi Raporlarını** ICMI'ye sunması halinde; ve
    - b) denetçinin tam uyumluluk tespitini içeren ilk sertifikalandırma denetim raporunu eksiksiz olarak ICMI'ye sunması halinde sertifikalandırılır.



# İMZACI OLMA VE SERTİFİKALANDIRMA SÜRECİ

C. Yeniden sertifikalandırma denetimi sürecinde uyumsuzluk içinde olduğu tespit edilen bir işletme:

- 1) uyumsuzluk tespitinin geçerlilik kazandığı tarihten (işletmenin uyumsuzluk durumunun Özet Denetim Raporu ile birlikte ICMI tarafından Siyanür Kodu web sitesinde ilan edildiği tarih) itibaren üç yıl içinde:
  - a) denetçinin Düzeltici Eylem Planının işletme tarafından eksiksiz olarak uygulandığını tespit ederek Düzeltici Eylem Planı Tamamlama Raporunu ICMI'ye ibraz etmesi; ve
  - b) işletmenin Düzeltici Eylem Planı Uygulama Durum Raporlarını ve Dâhili Uyumluluk Denetimi Raporlarını ICMI'ye sunması halinde; veya
- 2) uyumsuzluk tespitinin geçerlilik kazandığı tarihten (işletmenin uyumsuzluk durumunun Özet Denetim Raporu ile birlikte ICMI tarafından Siyanür Kodu web sitesinde ilan edildiği tarih) itibaren üç yıldan daha fazla süre geçmiş olan hallerde, IV.C.1 kapsamındaki şartların sağlanması durumunda; ve denetçinin tam uyumluluk tespitini içeren yeniden sertifikalandırma denetimi raporunu eksiksiz olarak ICMI'ye sunması halinde yeniden sertifikalandırılır.

D. Sertifikalandırma denetiminin saha teftişi bölümünü verilen süre içerisinde tamamlamayan bir işletmenin, Siyanür Kodu ile uyumsuzluk içinde olduğu değerlendirilir ve temel uyumluluk ya da tam uyumluluk tespitini içeren sertifikalandırma denetimi raporu eksiksiz olarak ICMI'ye sunulmadığı müddetçe, söz konusu işletme sertifikalandırılmaz.

E. Düzeltici Eylem Planını verilen süre içerisinde eksiksiz olarak uygulamayan bir işletmenin Siyanür Kodu ile uyumsuzluk içinde olduğu değerlendirilir ve aşağıda belirtilen koşullar sağlanmadığı müddetçe söz konusu işletme sertifikalandırılmaz:

- 1) Temel uyumluluk veya uyumsuzluk tespitinin geçerlilik kazandığı tarihten (işletmenin temel uyumluluk veya uyumsuzluk durumunun Özet Denetim Raporu ile birlikte ICMI tarafından Siyanür Kodu web sitesinde ilan edildiği tarih) itibaren üç yıl içinde:
  - a) denetçinin, Düzeltici Eylem Planının işletme tarafından eksiksiz olarak uygulandığını tespit ederek Düzeltici Eylem Planı Tamamlama Raporunu ICMI'ye ibraz etmesi; ve
  - b) işletmenin, Düzeltici Eylem Planı Uygulama Durum Raporlarını ve Dahili Uyumluluk Denetimi Raporlarını ICMI'ye sunması; veya
- 2) Temel uyumluluk veya uyumsuzluk tespitinin geçerlilik kazandığı tarihten (işletmenin sertifikasyon durumunun Özet Denetim Raporu ile birlikte ICMI tarafından Siyanür Kodu web sitesinde ilan edildiği tarih) itibaren üç yıldan daha fazla süre geçmiş olan hallerde, IV.E.1 kapsamındaki şartların sağlanması ve denetçinin tam uyumluluk tespitini içeren sertifikalandırma denetimi raporunu eksiksiz olarak ICMI'ye sunması.

F. IV.A – IV.E kapsamında yer verilen uyumsuzluk prosedürleri şu şekilde uygulanır:

- 1) Düzeltici Eylem Planı Uygulama Durum Raporları, her yıl temel uyumluluk veya uyumsuzluk tespitinin geçerlilik kazandığı tarihin yıldönümünden itibaren iki ay içinde denetçi tarafından ICMI'ye ibraz edilmeli ve Siyanür Kodu web sitesinde kamuoyunun bilgisine sunulmalıdır.





# İMZACI OLMA VE SERTİFİKALANDIRMA SÜRECİ

- 2) Dâhili Uyumluluk Denetimi Raporları, her yıl temel uyumluluk veya uyumsuzluk tespitinin geçerlilik kazandığı tarihin yıldönümünden itibaren iki ay içinde işletme tarafından ICMI'ye ibraz edilmeli ve Siyanür Kodu web sitesinde kamuoyunun bilgisine sunulmalıdır.
  - a) Dâhili Uyumluluk Denetimleri, temel uyumluluk veya uyumsuzluk tespitinin geçerlilik kazandığı tarihin yıldönümünden en erken iki ay önce yapılabilir.
  - b) Dâhili Uyumluluk Denetimleri, işletme personeli veya imzacı tarafa ait diğer işletmelerde çalışan personel tarafından yapılabileceği gibi, yükleniciler, müşavirler veya üçüncü taraflarca da yapılabilir. Denetçilerin, baş denetçi veya teknik uzman denetçilere ilişkin ICMI Denetçi Kriterlerini sağlaması gerekli olmamakla birlikte, denetime konu işletme türü ve Siyanür Kodunun gereklilikleri hakkında bilgi sahibi olması beklenir.
  - c) Dâhili Uyumluluk Denetimi yapılırken ilgili ICMI Doğrulama Protokolü kullanılmalıdır.
  - d) Dâhili Uyumluluk Denetimi Raporunun hazırlanmasında, işletmenin temel uyumluluk veya uyumsuzluk içinde olduğu sonucuna varılan Özet Denetim Raporu yol gösterici olarak kullanılmalıdır. İşletmenin tam uyumluluk sağladığı tespit edilmiş olan Uygulama Standartları, Üretim Uygulamaları veya Nakliye Uygulamaları ile tam uyumluluk için gereken sistemleri, planları ve prosedürleri uygulamaya devam ettiğine ilişkin ayrıntılar ile geçerli olduğu durumlarda temel uyumluluk ve uyumsuzluk durumuna konu Uygulamalarda tam uyumluluğun sağlanmasına yönelik tedbirlerin uygulanmakta olduğunu gösterir ilave ayrıntılara da yer verilmelidir.
  - e) Dâhili Uyumluluk Denetimi Raporları, ICMI tarafından incelenmeden, alındığı şekliyle Siyanür Kodu web sitesinde imzacı tarafın sayfasında yayınlanacaktır.
  - f) Bir işletmenin sertifikalandırılması için yeni bir denetimin gerekli olması halinde, Dâhili Uyumluluk Denetimi Raporunun, yeni denetim raporunun sunulmasından önceki bir yıl içerisinde ibraz edilmiş olması şartı aranmaz.
- 3) IV.D ve IV.E kapsamında gerekli kılınan sertifikalandırma denetimleri şu şekilde yapılır:
  - a) daha önce sertifikalandırılmamış olan işletmeler için: ilk denetim, ve
  - b) daha önce sertifikalandırılmış olup bir önceki yıl içerisinde uyumluluk değerlendirmesi yapılmış olan işletmeler için: yeniden sertifikalandırma denetimi.
- 4) Daha önce bir Uygulama Standardı, Üretim Uygulaması veya Nakliye Uygulaması ile uyumsuzluk içinde olduğu tespit edilen bir işletmenin sertifikalandırılması, sertifikasyon sürecinin ICMI'nin uyumsuzluk bulgusunu içeren Özet Denetim Raporunu yayınlamasından sonraki bir yıl içinde olmadığı sürece, yeni bir üç yıllık denetim döngüsü başlatır.



# İMZACI OLMA VE SERTİFİKALANDIRMA SÜRECİ

## V. İmzacıların Yeniden Kabulü, İşletmelerin Sertifikalandırma için Yeniden Aday Gösterilmesi ve Geçici Olarak Gayri Faal Durumda Olan İşletmelerin Yeniden Faal Duruma Getirilmesi

- A. Siyanür Koduna katılımdan kendi isteğiyle çekilen veya katılımı feshedilen bir imzacı firma, ICMI'ye yeni bir imzacı başvuru formu iletilip ilgili imzacı ücretini ödeyerek programa yeniden katılma talebinde bulunabilir. Ayrıca, firma denetçisinin aşağıda belirtilen işletmeler için tam uyumluluk tespitini içeren sertifikalandırma denetimi raporlarını eksiksiz olarak ICMI'ye sunması gerekir:
- 1) imzacının programa katılım için yeniden başvuru yaptığı tarih itibarıyla sertifikalandırma için aday gösterilen tüm faal durumdaki işletmeler.
  - 2) imzacı firmanın daha önce programa dahil olduğu dönemde imzacı tarafından sertifikalandırma için aday gösterilmiş veya sertifikalandırılmış olduğu tarihten daha sonraki bir tarihte sertifikalandırma için aday gösterilen faal durumdaki işletmeler.
- B. Daha önce sertifikalandırılmış veya sertifikasyon için aday göstermiş ancak imzacı tarafından programdan çekilmiş bir işletmenin sertifikasyon için yeniden aday gösterilebilmesi ve sertifikalandırılabilmesi için aşağıda belirtilen belgeleri ICMI'ye ibraz etmesi gereklidir:
- 1) Güncellenmiş imzacı başvurusu ve
  - 2) Yeniden aday gösterilen işletme için tam uyumluluk tespitini içeren eksiksiz sertifikalandırma denetimi raporu.
- C. V.A ve V.B kapsamında gerekli kılınan sertifikalandırma denetimleri şu şekilde yapılır:
- 1) daha önce sertifikalandırılmamış olan işletmeler için: ilk denetim, ve
  - 2) daha önce sertifikalandırılmış olup bir önceki yıl içerisinde uyumluluk değerlendirmesi yapılmış olan işletmeler için: yeniden sertifikalandırma denetimi.
- D. Sertifikalandırılmış veya sertifikalandırma için aday göstermiş ancak faaliyetlerini altı aydan daha uzun süreyle askıya almış olan bir işletme, güncellenmiş imzacı başvurusunu ibraz ederek "geçici olarak gayri faal" duruma geçebilir. Geçici olarak gayri faal durumdaki bir işletme, sertifikalandırma programına yeniden katılmak için aşağıda belirtilen belgeleri ICMI'ye ibraz etmelidir:
- 1) güncellenmiş imzacı başvurusu ve
  - 2) yeniden faal duruma getirilen işletme için tam uyumluluk veya temel uyumluluk tespitini içeren eksiksiz ilk sertifikalandırma denetimi raporu veya yeniden faal duruma getirilen işletme için tam uyumluluk tespitini içeren işletmeye geçiş öncesi sertifikalandırma denetimi raporu.



# İMZACI OLMA VE SERTİFİKALANDIRMA SÜRECİ

## VI. ICMI'ye Bildirimde Bulunmasını Gerektiren Durumlar

Siyanür Koduna imzacı olarak katılan firmaların aşağıda belirtilen durumlar için aşağıda tarif edilen şekilde ICMI'ye bildirimde bulunması gereklidir: A) işletmelerinde meydana gelen önemli siyanür olayları; B) sertifikalı bir madende **sertifikasız siyanür** teslim alınması; C) bir göndericinin sertifikalı tedarik zincirinde değişiklik meydana gelmesi ve D) planlı denetimler ve bu denetimler için önerilen denetçiler.

### A. Önemli Siyanür Olayı

- 1) Bir imzacının Siyanür kodunun kapsamına dâhil olan ve imzacı başvurusu Bölüm II'de sunulan listede yer alan işletmelerinden herhangi birinde bir **Önemli Siyanür Olayı** görülmesi halinde, olayın meydana gelişini takiben 24 saat içinde ICMI'ye bildirimde bulunulmalıdır. Söz konusu bildirimde olayın tarihi ve niteliği belirtilerek, ek bilgi taleplerine cevap verebilecek bir firma yetkilisinin adı ve iletişim bilgilerine yer verilmelidir. Olayı takip eden yedi gün içinde olayın temelindeki sebep, sağlık, emniyet ve çevre yönünden etkileri ve hafifletici veya düzeltici önlemler gibi konularda daha ayrıntılı bilgilerin sunulması gereklidir.
- 2) Bildirim, [info@cyanidecode.org](mailto:info@cyanidecode.org) e-posta adresi veya +1-202-835-0155 numaralı faks aracılığıyla ICMI'ye yazılı olarak iletilmelidir.
- 3) Olayın ICMI tarafından belirlenen önemli siyanür olayı kriterlerine uygun olup olmadığı hususunda herhangi bir tereddüt var ise, ICMI'ye bildirimde bulunulması tavsiye edilir.

### B. Bir imzacının Siyanür Koduna göre sertifikalandırılmış madeninde sertifikasız siyanür teslim alınması

- 1) Sertifikasız siyanür satın alımı veya nakliyesi için bir sözleşme yapıldığında, takip eden 72 saat içinde ICMI'ye bildirimde bulunulmalıdır.
- 2) Söz konusu bildirimde sertifikasız bir siyanür üreticisi veya nakliyecisi kullanma nedeni ile sertifikalı siyanür tedarikçisinin yeniden sağlanabilmesi için gereken tahmini süre belirtilerek, ek bilgi taleplerine cevap verebilecek bir firma yetkilisinin iletişim bilgilerine yer verilmelidir.

### C. Sertifikalı Tedarik Zincirinde Değişiklik Meydana Gelmesi

- 1) Bir göndericinin sertifikalı tedarik zincirini oluşturan nakliyeciler, limanlar ve diğer unsurlarla ilgili herhangi bir değişiklik meydana gelmesi halinde, tedarik zincirinin yeni unsurunun faaliyetlerine başlamasını takiben takip eden 72 saat içinde ICMI'ye bildirimde bulunulmalıdır.
- 2) Sertifikalı tedarik zincirinde değişiklik yapan imzacı göndericiler de yukarıdaki II.G maddesinde belirtilen şartlara tabidir.

### D. Planlı Denetimler ve Denetçiler

- 1) Planlanan denetimlerin tarihleri ve bu denetimler için planlanan veya hâlihazırda sözleşmesi yapılmış olan denetçilerin bildirim, planlanan denetimin saha incelemesi



# İMZACI OLMA VE SERTİFİKALANDIRMA SÜRECİ

kısımının planlanan başlangıcından en geç 60 gün önce ICMI'ye iletilmelidir. ICMI'ye bildirimde bulunmak için Siyanür Kodu web sitesinden erişilebilen [Planlı Denetim ve Denetçilere ilişkin Bildirim](#) formu kullanılmalıdır.

## VII. Terimlerin Tanımları

Aşağıdaki tanımlarla ilgili ayrıntılı bilgi için lütfen Siyanür Kodunun [Tanımlar ve Kısaltmalar](#) başlıklı belgesine başvurunuz.

**Eksiksizlik İncelemesi:** ICMI'nin, ibraz edilen sertifikalandırma denetimi raporlarını gözden geçirerek gerekli tüm bilgilerin bağımsız üçüncü taraf denetçi tarafından sağlanmış olduğunu doğrulamak için uyguladığı süreçtir. Eksiksizlik incelemeleri sonucunda denetçiye ve denetime konu işletmeye denetim raporunun 'eksiksiz' olarak kabul edilebilmesi için gereken ek bilgiler, açıklamalar ve/veya değerlendirmeler hakkında bilgi verilir.

**Gönderici:** Siyanürün üretim yerinden sertifikalı bir altın veya gümüş madenine kadar olan güzergâh üzerinde veya bu güzergâhın bir bölümünde taşınması için gereken düzenlemeleri yapan ve süreci yöneten bir teşebbüs. Göndericiler, siyanür üreticilerini, madencilik firmalarını, nakliyecileri, aracıları, dağıtıcıları ve satış acentelerini kapsar ancak bunlarla sınırlı değildir. Bir gönderici, Koda imzacı olarak katılımın amaçları bakımından, bir siyanür nakliyecisi olarak kabul edilir.

**Düzeltilici Eylem Planı (CAP):** Kod Sertifikalandırma Denetimi sırasında tespit edilen ve denetçinin temel uyumluluk veya uyumsuzluk tespitinde bulunmasına neden olan eksikliklerin düzeltilmesine yönelik plan.

**Düzeltilici Eylem Planı (CAP) Tamamlama Raporu:** Bir işletmenin, Düzeltilici Eylem Planını belirtilen şekilde ve üzerinde anlaşmaya varılan zaman dilimi içerisinde uyguladığını ve Siyanür Kodu ile tam uyumluluk sağladığını gösteren kanıtları sunmuş olduğunu belirten denetçi raporu.

**Düzeltilici Eylem Planı (CAP) Uygulama Durum Raporu:** Uyumsuzluk söz konusu olan Uygulama Standartları, Üretim Uygulamaları veya Nakliye Uygulamalarında tam uyumluluk sağlanmasına yönelik Düzeltilici Eylem Planının uygulanma durumuna dair denetçi raporu.

**Ayrıntılı Denetim Bulguları Raporu:** Denetçi tarafından ICMI'ye sunulan ve ilgili Doğrulama Protokolünde yer alan tüm soruların cevaplarının yanı sıra işletmenin Siyanür Kodu ile uyumluluk durumu konusundaki denetçi tespitlerinin dayandırıldığı kanıtlarla ilgili açıklamaları içeren sertifikalandırma denetimi raporu belgesi.

**Dâhili Uyumluluk Denetimi Raporu:** Kod Sertifikalandırma Denetimi sırasında uyumsuzluk içinde olduğu tespit edilen bir işletme tarafından ICMI'ye sunulan ve söz konusu işletmenin tam uyumluluk sağladığı tespit edilmiş olan Uygulama Standartları, Üretim Uygulamaları veya Nakliye Uygulamaları ile tam uyumluluk durumunu devam ettirdiğini ve geçerli olduğu durumlarda, temel uyumluluk ve uyumsuzluk durumuna konu Uygulamalarda Siyanür Kodu ile tam uyumluluğun sağlanmasına yönelik tedbirleri uygulamakta olduğunu gösteren rapor.



# İMZACI OLMA VE SERTİFİKALANDIRMA SÜRECİ

**Sertifikasız Siyanür:** Üretimi ve/veya nakliyesi Kod kapsamında sertifikalandırılmış bir üretici veya nakliyeciden tarafından gerçekleştirilmeyen siyanür.

**Önemli Siyanür Olayı:** Aşağıda belirtilen durumlardan herhangi birini ihtiva eden teyit edilmiş olaylar Önemli Siyanür Olayı addedilir:

- a) Acil müdahale ekibinin arındırma veya tedavi gibi yöntemlerle müdahalede bulunmasını gerektiren insan maruziyeti;
- b) Saha içinde ya da dışında izinsiz şekilde doğal yüzey sularına karışan salımlar;
- c) Saha dışında meydana gelen veya saha dışına taşınan izinsiz salımlar;
- d) Saha içinde meydana gelen ve acil müdahale ekibinin müdahalede bulunmasını gerektiren salımlar;
- e) Siyanür salımına karşı acil müdahalede bulunulmasını gerektiren nakliye olayları;
- f) Siyanürden kaynaklandığı bilinen veya siyanürden kaynaklandığı inancını doğuran makul nedenler bulunan toplu yaban hayatı ölümleri; ve
- g) Siyanürün çalınması.

**Özet Denetim Raporu:** İşletmenin Siyanür Kodu ve Kod kapsamındaki Uygulama Standartları, Üretim Uygulamaları veya Nakliye Uygulamalarının her biri ile uyumluluk durumuna dair denetçi tespitlerinin yanı sıra, bu tespitleri destekleyici nitelikteki kanıtlara ilişkin özet bilgileri içeren ve ICMI'ye iletilen denetim raporu.

**Tedarik Zinciri:** Siyanürün üretim yerinden maden işletmesi, liman veya depo gibi bir varış noktasına taşınmasıyla ilgili nakliye, depolama ve dağıtım işlemlerinin ve faaliyetlerinin bütünü.

